

ARCHOS™

on the go 

## Archos 104

**Аудио MP3 & WMA плеер с возможностью просмотра фото**  
**+ USB 2.0 Жесткий диск**



Посетите наш сайт в Интернете ([www.archos.ru](http://www.archos.ru)) , здесь Вы сможете скачать руководство пользователя и обновления к продукции TM Archos.

## Оглавление

Несколько слов от ARCHOS	3
1 Порты, кнопки, соединения	4
2 Первые шаги	5
2.1 Зарядка аккумулятора	5
2.2 Включение и выключение устройства	5
2.3 Выбор языка интерфейса	5
2.4 Уход за Archos	5
3 Музыка	6
3.1 Как прослушать музыкальный файл	6
3.2 Экран и кнопки управления	6
3.3 Меню	7
3.4 Особенности ARCLibrary	7
3.5 Обновление ARCLibrary	7
3.6 Закладка	7
3.7 Функция возобновления	7
3.8 Блокировка кнопок Archos 104	8
4 Копирование музыки на Archos 104	9
4.1 Синхронизация Windows Media® Player и Archos	9
4.2 Копирование музыки с CD на Archos 104	9
5 Плейлисты	10
5.1 Создать плейлист	10
5.2 Загрузить плейлист	10
5.3 Прослушать плейлист	10
5.4 Опции	10
6 Настройки	11
6.1 Настройка звука	11
6.2 Настройка проигрывания	11
6.3 Настройка даты и времени	11
6.4 Настройка экрана	12
6.5 Настройки питания	12
6.6 Системные настройки	14
7 Браузер	15
7.1 Папка MUSIC	15
7.2 Директории	16
7.3 Действия с папками и файлами в Браузере	16
7.4 Виртуальная клавиатура	17
8 Просмотр фотографий на Archos 104	18
9 Подключение Archos 104 к стерео системе	18
10 Подключение Archos к ПК	19
10.1 USB Подсоединение	19
10.2 Archos как внешний жесткий диск	19
10.3 Отсоединение Archos от ПК	19
11 iTunes™	21
12 Обновления ОС Archos 104	22
12.1 Загрузка файла Update_Archos 104.AOS	22
12.2 Копирование файла Update_Archos 104.AOS на Archos	22
13 Решение возможных трудностей	23
13.1 USB	23
13.2 Работа с файлами и форматирование.	24
14 Техническое описание	25

## Несколько слов от ARCHOS

Уважаемый покупатель,

Компания Archos благодарит Вас за выбор нашего нового сверх маленького устройства Archos 104. Пожалуйста, посетите наш сайт в Интернете [www.archos.ru](http://www.archos.ru), где Вы сможете приобрести любые имеющиеся в наличии дополнительные аксессуары для Archos 104. Также на нашем сайте Вы сможете найти обновленные или улучшенные операционные системы для данного устройства.

Основной функцией Archos , конечно, является проигрывание музыки. В Archos встроен жесткий диск, на котором поместятся сотни Ваших любимых песен. При помощи обычного аудио кабеля Вы даже сможете подключить его к стерео системе. Теперь Вы сможете возить с собой целую коллекцию различной музыки.

Процесс копирования музыки на Archos прост до невозможности. Кроме того, Вы сможете скачивать защищенные от перезаписи файлы с музыкальных серверов. USB-порт 2.0, позволит Вам копировать ее в мгновение ока. Archos также совместим с ID3. Это означает, что Вы при помощи программы ARCLibrary отсортируете свою музыку по исполнителю, альбому, названию, стилю и даже году. Система Shuffle позволит Вам прослушать загруженную музыку в хаотичной последовательности.

И конечно, Вы можете использовать его в качестве переносного жесткого диска.

В данном руководстве пользователя Вы узнаете о всех возможностях Archos . Внимательно ознакомьтесь с руководством, и, уверяем Вас, Вы обнаружите у устройства массу возможностей, о которых даже и не подозревали.

С пожеланиями наилучшего прослушивания,

Компания Archos.

## 1 Порты, кнопки, соединения



**A** Разъем для зарядного устройства

**B** Порт USB 2.0

**C** Вход для наушников

**D** Включение \ Вход в меню

**E** Выключение (3-х секундное удержание) (СТОП\ВЫЙТИ)

### Управление

**F** Вверх \ увеличить громкость

**G** Вниз \ уменьшить громкость

**H** Влево \ перемотка назад

**I** Вправо \ перемотка вперед

**J** СТОП \ Выйти \ Остановить

**1** CHG – Индикатор зарядки аккумулятора

**2** HDD – Индикатор работы жесткого диска

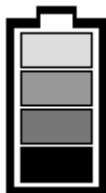
**3** ON/OFF – Индикатор включения/выключения

## 2 Первые шаги

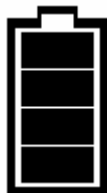
### 2.1 Зарядка аккумуляторов

#### Перед использованием устройства полностью зарядите батареи

- Archos 104 заряжается через USB коннектор. Подключите шнур USB одним концом в работающий компьютер, а другим – в отключенный Archos .
- Когда аккумулятор полностью зарядится, замерцает индикатор.



*Идет зарядка*



*Зарядка закончена*

- Вы также можете приобрести адаптер фирмы Archos. Голубой индикатор CHG загорается при подключенном адаптере.
- После первой полной зарядки Вы можете использовать устройство, не вынимая из него адаптера.

### 2.2 Включение и выключение устройства

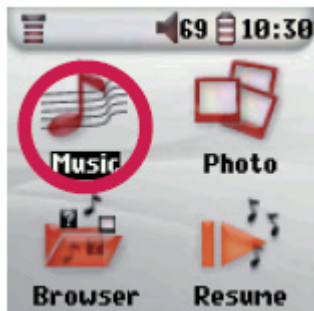
- Удерживайте кнопку, пока не загорится экран.
- Если в течение определенного времени Вы не будете нажимать никакие кнопки, то устройство автоматически выключится. Для экономии заряда аккумулятора подсветка экрана будет автоматически выключаться. Вы можете изменить эти параметры в настройках **Setup > Power**.
- Чтобы выключить устройство нажмите СТОП \ Выключить.

### 2.3 Выбор языка

- По умолчанию языком интерфейса выбран английский язык. Изменить язык можно в настройках **Setup > Display**.

### 2.4 Уход за Archos

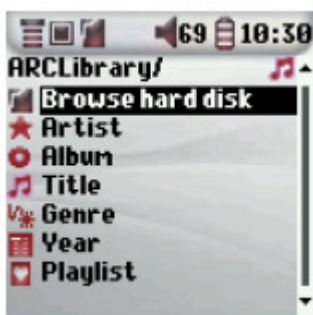
- Не трясите и не ударяйте устройство специально. Тем не менее, Вы можете с ним бегать и заниматься спортом.
- Не подвергайте его повышенным температурам, особенно тогда, когда оно подключено к компьютеру.
- Держите устройство подальше от влажных мест.
- Держите его подальше от электромагнитных полей.



При включении на экране появится вот такая картинка, и Вы сможете выбрать в главном меню указанные на картинке разделы.

- **Music:** Показать папку Музыка или воспользоваться системой выбора музыки **ARCLibrary**.
- **Browser:** Показать все папки на устройстве через Браузер.
- **Resume:** Продолжить проигрывш с того мета, где Вы закончили.
- **Setup:** Вход в меню настроек.

### 3.1 Как прослушать музыкальный файл



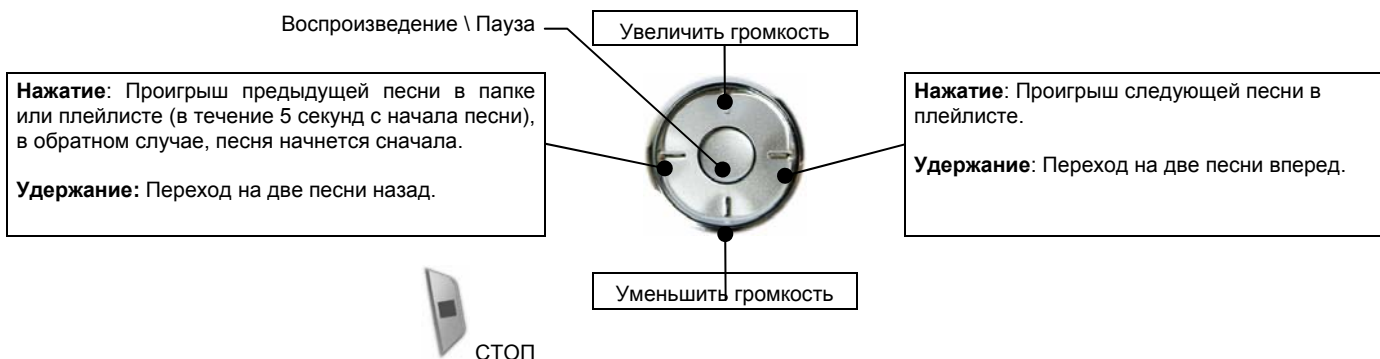
Нажав на иконку Music, Вы окажетесь в меню «только музыка». Все файлы, кроме WMA, WAV, and MP3 высвечиваться на экране не будут.

Существует два способа выбрать музыку, первый - **Browse hard disk**, а второй - **Artist, Album, title, etc.** В первом случае, Вы перейдете в папку **Music**. Во втором же случае, Вы сможете выбрать музыкальный файл по дополнительной информации (исполнитель, альбом, название песни, год или стиль).

Чтобы выбрать файл, используйте джойстик. Выбрав нужный файл, нажмите ENTER на джойстике (нажатие вниз), и выделенный файл заиграет. Нажав ВЛЕВО, Вы выйдете из папки и окажетесь на один уровень выше (предыдущий уровень).

### 3.2 Экран и кнопки управления

<p>Меню (1)</p> <p>Исполнитель (2)</p> <p>Название песни (3)</p> <p>Альбом (4)</p> <p>Тип файла и информация о записи (5)</p>		<p>(6) Состояние: проигрывание</p> <p>(7) Тип состояния: папка</p> <p>(8) Порядок проигрывания: повтор</p> <p>(9) Звук (0-99)</p> <p>(10) Уровень заряда аккумулятора (полностью)</p> <p>(11) Текущее время</p> <p>(12) Время с начала песни</p> <p>(13) Оставшееся время</p> <p>(14) Продолжительность песни</p>
---	--	---



Состояние	Порядок
Остановлено	(без иконки) Однократный проигрыш
Проигрыш	Хаотичное воспроизведение файлов
Пауза	Повтор

### 3.3 Playback Menu Items

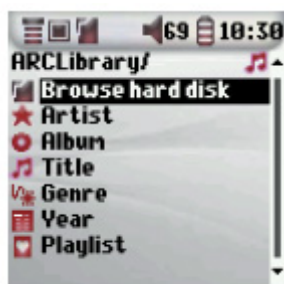


Во время проигрывания нажмите кнопку MENU, чтобы перейти к следующим опциям.



- **Setup:** Вход в меню настроек, позволяющий устанавливать нужные «басы» и «верхи».
- **Edit Playlist:** Вход в редактора плейлиста (подробнее смотрите ниже).
- **ARCLibrary:** Вход в ARCLibrary во время прослушивания файла.
- **Set Bookmark:** Помещение закладки

### 3.4 Особенности ARCLibrary



ARCLibrary – это система, позволяющая отбирать музыкальные файлы по их особенностям. Ее можно включить и отключить в настройках **Setup > Playmode**. Как показано на картинке, Вы можете выбрать музыкальный файл по дополнительной информации (исполнитель, альбом, название песни, год или стиль). MP3 и WMA файлы содержат дополнительную информацию. У MP3 файлов, это ID3 тэги. Но не у всех MP3 файлов они есть. Если в Ваших MP3 or WMA файлах нет такой информации, Вы можете сами ее добавить. Обновив ARCLibrary, Вы получаете доступ к всем файлам, записанным через ARCLibrary. ARCLibrary распределяет все песни, находящиеся в папке **Music** и в Плейлистах, используя информацию, содержащуюся в тэгах. Соответственно, Вы не должны удалять папку **Music** и Плейлисты. Если у песни нет тэга, она будет помещена в категорию **<unknown>**.

### 3.5 Обновление ARCLibrary

Копирование музыки с компьютера идет напрямую на жесткий диск (без автоматического информирования ARCLibrary). Следовательно, чтобы ARCLibrary их распознала и распределила, Вам нужно обновить ее, нажав кнопку **Update** в **Setup > Playmode**.

### 3.6 Закладка

Если при прослушивании песни или, возможно, длинной композиции Вы хотите поместить закладку с целью возобновить прослушивание с того места, на котором Вы остановились, Вы можете воспользоваться функцией «Помещение закладки». Во время прослушивания нажмите кнопку MENU, и выберите **Set Bookmark**. В одном файле может быть помещена только одна закладка. Браузер отметит этот файл маленьким значком на иконке. Всего Вы можете поместить 16 закладок. Семнадцатая закладка сотрет первую. Включив устройство впоследствии, Вам будут предложены два варианта:

**Resume:** Начать прослушивание с того места, где Вы поместили закладку.

**Ignore:** Оставить закладку, но начать прослушивание с начала.

Чтобы убрать закладку, выделите файл и нажмите кнопку MENU, а затем **clear bookmark**.

### 3.7 Функция возобновления



Иногда при включении устройства Вы будете замечать, иконка выделенная в главном меню, отсутствует в Браузере, но имеет иконку **Resume**. Она загорается в тех случаях, когда Archos может возобновить последнюю прослушиваемую песню.

### 3.8 Блокировка кнопок Archos

---



Вы можете воспользоваться функцией «блокировки» всех кнопок (режим «HOLD»). Для это удерживайте кнопку MENU то тех пор, пока в верхнем левом углу экрана не появится иконка «lock». Прделайте то же самое еще раз, и кнопки «разблокируются».



## 4 Копирование музыки на Archos 104



PlaysForSure™ - программа, по защите от некачественной музыки. Если Вы, приобретая или скачивая музыку, Вы видите этот значок, будьте уверены, Вы приобретаете музыку, которую Archos 104 будет играть. Ответы на все вопросы по этой теме Вы сможете найти на [www.playsforsure.com](http://www.playsforsure.com).

Archos 104 можете легко работать совместно с Windows Media® Player (WMP) 9 и 10 версий. The Windows Media® Player используется для скачивания файлы из сети Internet на ПК. А Archos 104 в свою очередь, скачивает их с ПК.

### 4.1 Синхронизация Windows Media® Player (WMP) и Archos 104

Windows Media® Player (WMP) позволяет синхронизировать ПК и Archos 104.

#### 4.1.1 Синхронизация Windows Media® Player 9 и Archos 104

Нажмите **Copy to** в WMP 9. Слева Вы увидите музыкальную коллекцию на Вашем ПК, а справа – папки и файлы Archos 104. Выделите файлы, которые Вы хотите переписать и папку, куда Вы хотите их переписать, затем в правом верхнем углу нажмите **Copy**, после чего синхронизация начнется.



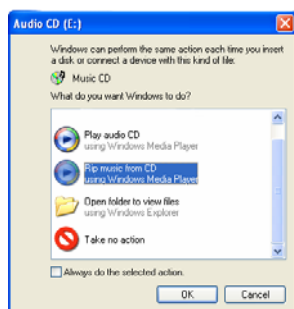
#### 4.1.2 Синхронизация Windows Media® Player 10 и Archos 104

Нажмите **Synchronise** WMP 10. Сначала программа предложит Вам автоматически выполнить необходимые операции. Если Вы хотите выбрать ручную настройку, нажмите **Set up sync**.

Слева Вы увидите музыкальную коллекцию на Вашем ПК, а справа – папки и файлы Archos 104. Выделите файлы, которые Вы хотите переписать и папку, куда Вы хотите их переписать, затем в правом верхнем углу нажмите **Start Sync**, после чего синхронизация начнется.



### 4.2 Копирование музыки с CD на Archos 104



По сути дела, копирование музыки с CD на Archos 104 представляет собой переводение формата CDA (CD Audio) в формат WMA or MP3, который Archos может читать. Когда Вы вставите любой аудио диск в ПК, Windows® предложит Вам перевести его в другой формат. В зависимости от мощности Вашего ПК, этот процесс займет от 10-60 минут. После чего Вы можете подсоединить Archos к ПК и совершить вышеописанную операцию.

## 5 Плейлисты

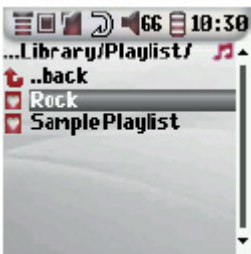
Плейлист – это список песен, которые устройство будет проигрывать одну за другой. Archos не поддерживает несколько плейлистов сразу. Вы можете создавать новые плейлисты, добавлять и удалять песни из плейлиста, сохранять плейлист, как тип файла (.m3u), чтобы воспользоваться в следующий раз. Количество плейлистов, которые можно сохранить на жестком диске ограничивается только его объемом.

### 5.1 Создать плейлист



Чтобы создать плейлист, нажмите правую кнопку, находясь в Браузере. Справа от дисплея появится вторая панель (на рисунке показанная, как empty). Вы можете начать добавления песен в плейлист путем ее выделения с последующим нажатием ENTER. Нажимая ВЛЕВО \ ВПРАВО на джойстике, Вы можете перемещаться из одного окна в другое. Максимальное количество песен в плейлисте 1000. Сохраните плейлист, чтобы воспользоваться им в другой раз. Нажимая ENTER в течение трех секунд на выделенную папку, Вы можете добавить в плейлист все ее содержимое.

### 5.2 Загрузить плейлист



Вы можете загрузить предварительно сохраненный плейлист или добавить все его содержимое в другой плейлист. Выберите нужный плейлист (он выделяется специальной иконкой) в Браузере и нажмите. Если в текущем плейлисте уже есть песни, Вы можете добавить песни загружаемого плейлиста к текущим песням.

### 5.3 Прослушать плейлист



Нажмите правую кнопку, чтобы переместиться в меню плейлиста. Кнопками ВВЕРХ \ ВНИЗ выберите песни, с которой Вы хотели бы начать прослушивание. Нажмите ENTER, и плейлист начнет играть с той песни, которую Вы выделили.

### 5.4 Опции



Вы можете воспользоваться следующими опциями плейлиста.

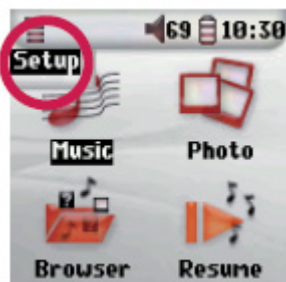
- **Start:** начинает проигрывание с первой песни.
- **Savet:** сохраняет плейлист с последующей возможностью загрузки. Плейлист сохраняется в директорию **Playlists**.
- **Rename:** изменяет название плейлиста.
- **Shufflet:** хаотично проигрывает песни в плейлисте.
- **Clear Playlist:** удалить все песни из плейлиста.
- **Move Track:** поменять местами песни в плейлисте.



- **Delete Track:** удаляет выделенную песню из плейлиста.

*Запомните: Если Вы переместите песню в другую папку, после задействования этой песни в плейлисте, Вы уже не сможете ее загрузить, т. к. плейлист обратится к старой папке в ее поиске.*

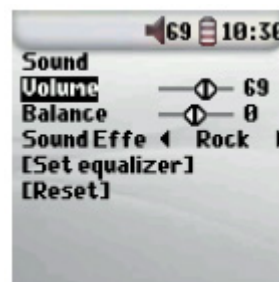
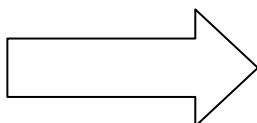
## 6 Настройки



Чтобы войти в режим «настройки», нажмите **Setup**.

### 6.1 Настройка звука

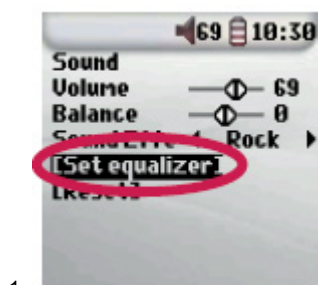
Чтобы войти в звуковые настройки, нажмите **[Setup → Sound]**.



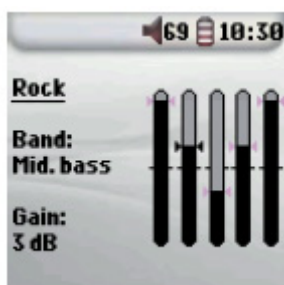
Параметр	Описание
Звук	От 0 до 99
Баланс	От -5 до +5
Эффекты	Рок, Техно, Джаз, Классика, Живое выступление, Настройка вручную
[эквалайзер]	См. ниже.
[сбросить]	Сбросить все параметры.

#### Выставить эквалайзер

Чтобы выставить эквалайзер, нажмите **[Set equalizer]**, а затем - ENTER. Выберите нужный Вам тип звучания (Bass, Medium-Base, Medium, Medium-Treble, Treble), выделяя каждый и нажимая ВВЕРХ \ ВНИЗ.



1.



2.



3.

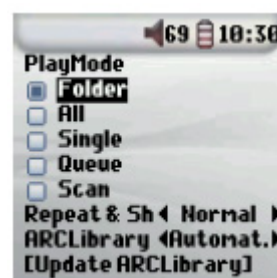
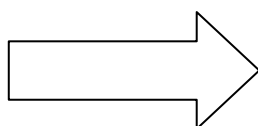
Изменение



Выход

### 6.2 Настройка проигрывания

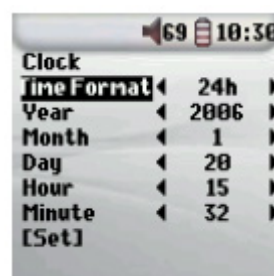
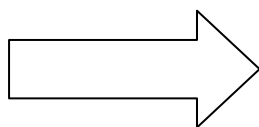
Чтобы войти в настройки проигрывания, нажмите **[Setup → Playmode]**.



Параметр	Описание
Текущая папка	Воспроизвести все песни этой директории
Все	Воспроизвести все песни на жестком диске
Один	Воспроизвести одну песню
Очередь	Поставить песню в очередь на воспроизведение
Вкратце	Воспроизводить по 15 первых секунд каждой песни
Повтор и Шафл	<b>Normal:</b> обычное воспроизведение <b>Repeat:</b> повтор <b>Shuffle:</b> музыка воспроизводится в хаотичном порядке
ARCLibrary	<b>ВЫКЛ \ ВКЛ</b> (по умолчанию).

### 6.3 Настройка даты и времени

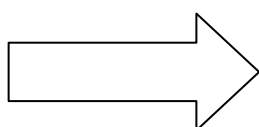
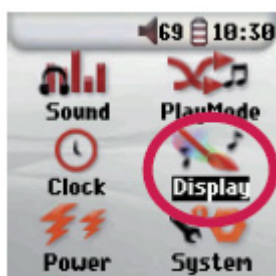
Чтобы войти в это меню, нажмите **Setup → Clock**



В этом меню Вы сможете выставить время, дату и год.

### 6.4 Настройка экрана

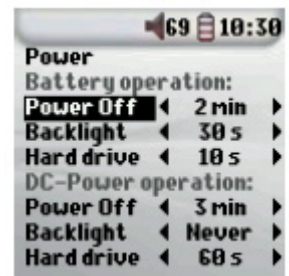
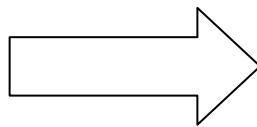
Чтобы войти в настройки системы, нажмите **Setup → Display**



Параметр	Описание
Язык	Archos может работать на английском, французском, немецком, испанском и русском языках.
Контраст	Здесь Вы можете выставить контрастность.

### 6.5 Настройка питания

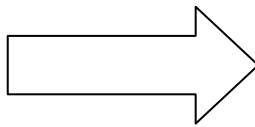
Чтобы войти в настройки системы, нажмите **Setup → Power**



Параметр	Описание
Отключение	От 1 до 9 минут. Количество минут, по истечении которого устройство автоматически отключается. Archos не отключится, пока играет музыка. Режим Never (никогда) говорит о том, что устройство не отключится автоматически.
Подсветка	Выкл., от 1 до 99 секунд, Всегда.

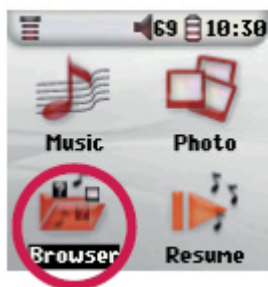
## 6.6 Системные настройки

Чтобы зайти в это меню, нажмите .Setup → System.



Параметр	Описание
Операц. система	Показывает версию операционной системы.
Код товара	Показывает код товара.
Жесткий диск	Показывает оставшееся количество места на жестком диске.

## 7 Браузер



Браузер используется для перемещения в Archos. Он сделан на базе стандартного Браузера, который используется в ОС Windows®. Используйте самый легкий способ переписи файлов с компьютера, такой как «перетягивание». Браузер представляет собой иерархическую систему с папками и подпапками. Мы рекомендуем Вам придерживаться установленной на Archos системой папок.

### 7.1 Папка MUSIC

Большинство людей, создающих файловые структуры на MP3 плеерах фирмы Archos придерживаются следующей схемы.

- 1 уровень – Исполнитель (Dire Straits, Madonna, Stravinsky, etc.)
- 2 уровень – Альбом (Brothers in Arms, American life, etc.)
- 3 уровень – Песня (Money for Nothing, etc.)

Папка **Music** – специальная папка для хранения такого рода информации, и мы не рекомендуем Вам ее удалять или переименовывать.

### 7.2 Директории



Под строкой состояния Вы видите директорию. Пользуйтесь кнопками ВВЕРХ \ ВНИЗ для перемещения в ней. Чтобы войти в выделенную папку, нажмите Enter, выйти же Вы можете двумя путями: нажмите кнопку контекстуального меню и выберите **Parent** или просто нажмите ВЛЕВО. В контекстуальном меню Вы можете создавать новые папки, удалять папки, переименовывать файлы и папки и просматривать информацию по данному файлу.



#### Управление кнопками

Кнопка	Действие
Вверх	Выделяет предыдущий файл или папку в текущей директории.
Вниз	Выделяет следующий файл или папку в текущей директории.
Вправо	Открывает второе окно Браузера.
Влево	Переходит в родительскую директорию.
ENTER	Если папка выделена, то входит в нее. Если выделен файл, то воспроизводит его.
Esc	Выход из Браузера.
Menu	Переход в контекстуальное меню.

### 7.3 Действия с папками и файлами в Браузере

Находясь в Браузере, Вы можете проделывать операции с файлами и папками.

#### 7.3.1 Файл



**Info:** Информация о файле (его длина, объем, дата и т. д.)

**Rename File:** Здесь Вы можете переименовать файл при помощи виртуальной клавиатуры.

**Delete:** Удаление.

**Create:** Создать папку при помощи виртуальной клавиатуры.

### 7.3.2 Папка

**Create:** Создать папку.

**Delete:** Удаление всей папки.

**Rename:** Здесь Вы можете переименовать папку.



### 7.3.3 Меню в двух окнах Браузера



При помощи уникальной двухоконной системы Браузера Archos Вы сможете копировать файлы из одного окна в другое. Просто нажмите ВПРАВО, и второе окно Браузера откроется. Нажимая ВЛЕВО \ ВПРАВО, Вы можете перемещаться из одного окна в другое. Выделите файл и нажмите кнопку меню, в ней выберите **Копировать файл** или **копировать все файлы**, чтобы скопировать один файл или всю папку, а также Вы можете переместить файл, нажав **Переместить**.

## 7.4 Виртуальная клавиатура

Создавайте папки и переименовывайте файлы, используя компьютерную клавиатуру. При отсутствии оной Вы можете воспользоваться виртуальной клавиатурой. Она появится на экране, при переименовании файла или папки.

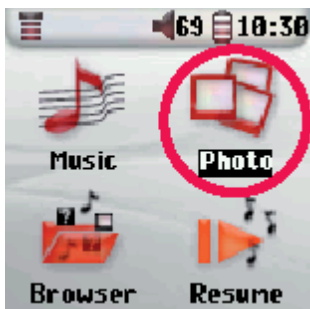
- 1 – Контекстуальное меню
- 2 – Вводимый текст
- 3 – Курсор
- 4 – Верхний \ нижний регистр
- 5 – Удалить знак
- 6 – Удалить всю линию
- 7 – Enter



Используйте джойстик для перемещения по клавиатуре. Нажмите Enter, чтобы ввести выделенную букву. Набрав название, нажмите Enter.

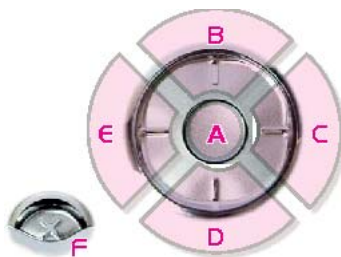
Нажмите ESC, если Вы хотите отменить переименовку.

## 8 Просмотр фотографий на Archos 104



Вы можете просматривать фото в формате JPEG на цветном LCD экране Вашего Archos Archos 104. Нажатием на иконку «фото» основного меню, Вы войдете в браузер фото. Файлы фотографий должны быть расположены в папке «ФОТО»

### 8.1 Использование фото браузера



Для того, чтобы просмотреть желаемое изображение, используйте кнопки навигации «ВВЕРХ(B)» или «ВНИЗ(D)» перемещаясь по списку изображений, нажмите «ENTER(A)» для просмотра выбранного изображения.



В процессе просмотра изображения, Вы можете использовать кнопки навигации «Влево(E)» и «Вправо(C)» для просмотра следующего или предыдущего изображения. Так же, как и в обычном проводнике, Вы можете копировать, переименовывать, удалять файлы. Вы можете сохранить изображение в качестве фоновой картинки для Вашего Archos 104, просто выберете пункт «сохранить как фоновый рисунок (в качестве обоев)» в контекстном меню изображения во время просмотра или находясь в фото браузере.

### 8.2 Функция Info (информация об изображении)



Другая возможность фото браузера – выводить информацию об изображении, такую как размер изображения, дату и время его создания, разрешения. Если изображение содержит информацию EXIF, она также отобразится. Вы можете получить информацию о названии и модели фотокамеры, которой был сделан снимок и многое другое.

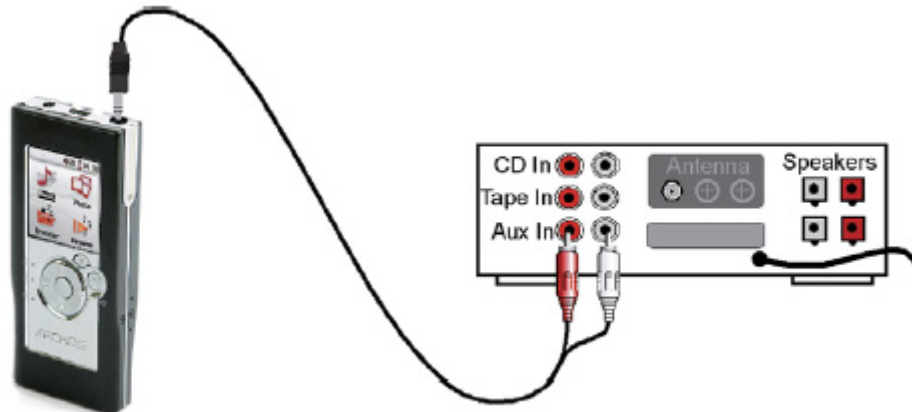
### 8.3 Копирование изображений на 104

Находясь в режиме соединения с компьютером «Жесткий диск», откройте папку «фото» на Вашем 104, и просто перенесите или копируйте ваши фотографии с компьютера в папку «фото» Вашего устройства.

**ВНИМАНИЕ!** Формат Jpeg progressive не поддерживается!

## 9 Подключение Archos™ 104 к стерео системе

Вы можете подключить Archos 104 к стерео системе. Для этого Вам понадобятся стандартный штекер для наушников RCA, оканчивающийся двумя штекерами. На схеме показано, как в основном это делается, но имейте в виду, что гнезда могут находиться и в других местах.



## 10 Подключение Archos к ПК

### 10.1 USB Подсоединение

Windows® ME, 2000, XP и Mac OS 10.2.4 определяют Archos, как **Mass Storage Device**, когда Вы его подключите.

1. Подключите кабель USB к работающему компьютеру.
2. Включите Archos и дождитесь, пока он запустит меню.
3. Подключите другой конец кабеля USB в Archos.
4. На экране компьютера появиться "JUKEBOX".



Windows®



Macintosh®

### 10.2 Archos как внешний жесткий диск

Archos отображается в браузере компьютера, как обычный жесткий диск. Зайдите на жесткий диск Вашего компьютера, скопируйте нужные файлы и откройте диск **JUKEBOX E:**, и просто скопируйте их на Archos.

### 10.3 Отсоединение Archos от ПК

**ВНИМАНИЕ:** Чтобы избежать возможной потери информации или зависания компьютера, никогда не отсоединяйте USB кабель без предварительной подготовки!!!

#### 10.3.1 Windows®

Нажмите на иконку зеленого цвета на панели управления Вашего компьютера и следуйте инструкциям. После чего дождитесь, пока не появится сообщение, что Вы можете вынуть USB кабель.

**ВНИМАНИЕ:** Перед отсоединением Вам придется закрыть все приложения, использующие файлы с Archos.

1. Нужный значок находится на панели.



Windows® XP



Windows® 2000 & Windows® ME

2. Нажмите на него и выберите 'Safely remove'.



3. Дождитесь данного сообщения, после чего Вы можете вынуть USB кабель.



### 10.3.2 **Macintosh®**



Закройте все программы, использующие файлы Archos . Перетяните диск Archos , как показано на рисунке. Иконка жесткого диска исчезнет, и Вы сможете вынуть USB кабель.



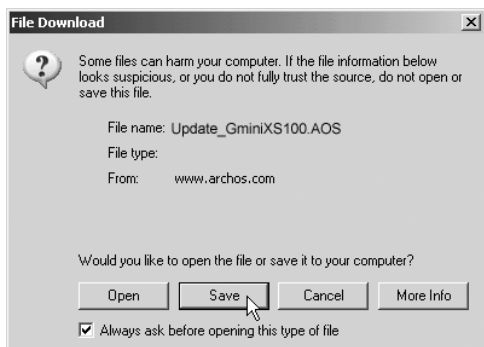
Самый простой способ переписать музыку с компьютера Macintosh® на Archos – это использование программы Macintosh Finder™.

Однако, для тех, кто хочет воспользоваться программой iTunes®, компания Archos специально разработала нужный плагин. Вы найдете его в папке **/Data/i-Tunes Plug-in** на Вашем Archos или скачаете с нашего сайта. В этой папке Вы найдете заархивированный файл. Разархивируйте его и откройте папку в Вашей операционной системе. Вы увидите картинку JPEG, показывающую, куда нужно скопировать файл.

## 12 Обновления ОС Archos 104

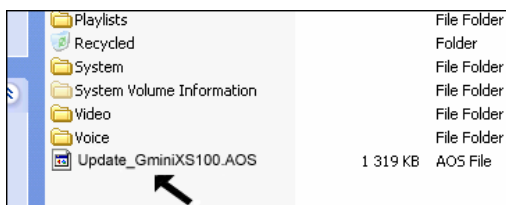
Archos периодически обновляет программное обеспечение для своих устройств, эти обновления Вы сможете скачать на нашем сайте ([www.archos.ru](http://www.archos.ru)). Проверьте наличие самых последних обновлений программного обеспечения на Вашем устройстве для этого, войдите в **Setup > System**.

### 12.1 Загрузка файла *Update\_Archos 104.AOS*



При скачивании файла *Update\_Archos .AOS* Ваш браузер может выдать сообщение о том, что этот файл может повредить Вашему компьютеру. Это нормально, просто Windows® не «знает», что такое файл с разрешением *.AOS*. Компания Archos приложила все усилия, чтобы оградить этот файл от проникновения вирусов. Нажмите **Save**, чтобы сохранить файл на жестком диске Archos, например, в папку **My Documents**.

### 12.2 Копирование файла *Update\_Archos 104.AOS* на Archos



Подключите Archos к компьютеру и скопируйте файл **Update\_Archos .AOS** в его каталог самого верхнего уровня. Если это последняя версия, то Windows® «спросит», не хотите ли Вы переписать файл. Нажмите Yes. Переписав файл, отключите устройство от компьютера, и Archos сам обнаружит новое программное обеспечение.

### 13.1 USB

---

**Проблема:** Компьютер не распознает устройство.

**Решение:**

- Перезагрузите Ваш компьютер и само устройство, затем снова попробуйте подключить устройство к компьютеру первым способом, указанном в пункте Подключение **Archos 104 к компьютеру**.
- Если Вы используете USB порт на внешней стороне компьютера, попробуйте отказаться от этого способа в пользу порта, расположенного на задней части компьютера.
- Владельцам Windows® XP and 2000: компьютер может не распознать Archos , примерно через минуту оно появится в виде еще одного жесткого диска. Пользуйтесь программой **ChkDsk** (см. ниже).
- Windows® XP может распознать устройство, как дополнительный диск, но оставить его без названия (D, E, F и т. д.). В этом случае нажмите правой кнопкой мыши на Мой Компьютер и выберите *Управление*, затем – *Съемные ЗУ и Управление*. В этом окне Вы увидите иконку Archos . Правой кнопкой мыши нажмите на иконку и выберите *Изменить название диска*.

**Проблема:** Я пытаюсь отсоединить устройство, а компьютер выдает «Устройство в данный момент не может быть отсоединено, повторите попытку позже».

**Решение:** Попробуйте еще раз. Если не получается, закройте все приложения, используемые Archos , в том числе и Windows® Explorer. Если и это не помогло, закройте все программы, подождите 20 секунд, и снова попробуйте отключить устройство. А если и на этот раз ничего не получилось, просто выключите ПК и отсоедините кабель USB.

**Проблема:** Я подсоединяю устройство, а оно не отображается в Браузере ПК, как новый диск.

**Решение:** См выше.

**Проблема:** У меня Windows® XP и порт USB 2.0, но все равно копирование файлов осуществляется с очень низкой скоростью.

**Решение:** В оригинальной версии XP нет «родной» поддержки USB 2.0. Вам необходимо модернизировать Windows® XP до, как минимум, версии SP1 (Service Pack 1). После этого ПК сможет копировать файлы на полной скорости.

**Проблема:** Archos отключается самостоятельно.

**Решение:** Это нормально. Если Вы его не используете некоторое время, он автоматически отключается. Эту настройку можно поменять в [**Setup** → **Power**].

**Проблема:** Archos блокирует все кнопки.

**Решение:** Вы случайно перевели его в режим блокировки всех кнопок. Для отмены этого режима удерживайте кнопку Menu в течение 3 секунд. Еще одной причиной этому явлению может быть статическое электричество, временно «отключившее» Archos . Удерживайте кнопку STOP, чтобы выключить устройство. И просто включите его снова.

**Проблема:** Недавно скопированные на устройство mp3 файлы не отображаются в главном меню.

**Решение:** Обновите ARCLibrary. Сделайте следующее: **Setup > Playmode > Update ARCLibrary**.

### 13.2 Работа с файлами и форматирование.

---

**Проблема:** Я обнаружил на Archos файлы, которых я никогда не создавал (копировал) (у моих файлов другие имена).

**Ответ:** Скорее всего, Вы некорректно отключили устройство от ПК. Чтобы исправить эти ошибки воспользуйтесь программой Error Checking или программой Check Disk.

**Проблема:** Я хочу отформатировать жесткий диск Archos .

**Решение:** Вы должны помнить, что это приведет к потере всей информации, содержащейся на устройстве. Сначала, рекомендуем воспользоваться программами ScanDisk и Check Disk, в подавляющем большинстве случаев это решает все проблемы. Имейте в виду, что при форматировании жесткого диска устройства, Вам необходимо указать формат **FAT32 format**. Так как в ином случае, устройство просто не будет работать.

#### 13.2.1 Error Checking для Windows® ME (проверка на наличие ошибок)

- Закройте все текущие приложения.
- Подсоедините устройство к ПК.
- Нажмите правой кнопкой мыши на иконку Archos в Браузере Windows® Explorer и выберите свойства.
- Выберите Оборудование, Диагностика, Устранение неполадок дисков и сетевых адаптеров.
- Не переживайте, процесс может занять какое-то время. Windows® может попросить перезагрузить ПК. Просто нажмите ОК.

### 13.2.2 Windows® XP & 2000 DOS (ChkDsk)

Так же Вы можете воспользоваться программой, работающей «под» DOS.

- Закройте все текущие приложения.
- Подсоедините устройство к ПК.
- Windows® XP потребуется 5 минут, чтобы отобразить устройство, как внешний жесткий диск.
- Используя программу **Command Prompt**, выйдите в DOS (**Start > Programs > Accessories > Command Prompt**).
- Затем введите команду **chkdsk e: /f**.
- Не переживайте, процесс может занять какое-то время.
- По окончании процесса, выйдите из DOS и отсоедините Archos от ПК.

## 14 Техническое описание

ARCHOS Archos series	
<b>Объем жесткого диска</b>	4Гб.
<b>Интерфейс</b>	Порт USB 2.0 (совместим с USB 1.1)
<b>Аудио</b>	MP3 (Стерео, 32-320 kb/s CBR & VBR), WMA, .WAV (PCM)
<b>Дисплей</b>	Цветной 128 x 128 пикселей.
<b>Автономность</b>	До 12 часов
<b>Обновление</b>	Бесплатные ОС на сайте <a href="http://www.archos.com">www.archos.com</a>
<b>Аудио вход</b>	Стандартный 3.5мм мини стерео джек.
<b>Аккумулятор</b>	Встроенный перезаряжаемый литиевый аккумулятор, заряжаемый с помощью кабеля USB через ПК.
<b>Требования к системе</b>	ПК: Windows ME, 2000, XP. Pentium II 266MHz with 64MB ram Mac: OS 10.2.4 или лучше